

CITY BREAK POLSKA 2023



WIADOMOŚCI
TURYSTYCZNE

Tarnów

Wydanie specjalne czerwiec 2023

Wiadomości Turystyczne
pismo branżowe pracowników turystyki
Wydawca: Eurosystem
www.wiadomosciturystyczne.pl
e-mail: wt@wiadomosciturystyczne.pl

WEEKEND W KATOWICACH? DLACZEGO NIE!

Dziś ciekawa i zróżnicowana oferta kulturalna, wydarzenia sportowe i biznesowe przyciągają do Katowic tysiące gości z całego kraju i zagranicy. Wielu z nich będąc pod wrażeniem tego, co tu zobaczą, wraca później z rodzinami czy znajomymi, aby spędzić w Katowicach jeden lub kilka dni.



KATOWICE
dla odmiany

Cały weekend wystarczy, aby odkryć współczesne oblicze Katowic? Na pewno wystarczy, aby się Katowicami zachwycić. Osoby, które przyjeżdżają tutaj po kilku latach nieobecności, są pod wrażeniem skali zmian: powstają nowe, wysokiej klasy budynki, przybywa zieleni, miasto systematycznie usprawnia rozwiązania komunikacyjne, a przestrzenie publiczne stają się coraz bardziej przyjazne dla mieszkańców i gości.

Najbardziej wyrazistym symbolem tej przemiany jest Strefa Kultury. Zupełnie nowa część miasta wykreowana w ostatniej dekadzie na terenach dawnej kopalni węgla, która zakończyła wydobycie z końcem XX wieku. Obok legendarnego Spodka powstały trzy nowoczesne obiekty: Międzynarodowe Centrum Kongresowe, siedziba Narodowej Orkiestry Symfonicznej Polskiego Radia z imponującą salą koncertową oraz nowa siedziba Muzeum Śląskiego. Każdy z nich odznacza się niezwykle oryginalną, nowoczesną architekturą, która sama w sobie stanowi wartość odwiedzenia atrakcję, nie wspominając już o bogatej ofercie kulturalnej. Cała przestrzeń zaprojektowana jest w sposób nawiązujący do górniczej przeszłości tego miejsca, a częścią kompleksu Muzeum Śląskiego są nawet zachowane i zrewitalizowane zabudowania kopalniane z przełomu XIX i XX wieku. Katowice, choć tak nowoczesne, nie zapominają bowiem o swoich industrialnych korzeniach.

Miejscem, gdzie można poczuć klimat dawnego, przemysłowego Śląska, jest Nikiszowiec. To zabytkowe osiedle górnicze z początków XX wieku, miejsce, gdzie królują zbudowane z czerwonej cegły, ustawione na regularnym planie ulic budynki z fasadami ozdobionymi mozaikami i różnymi detalami architektonicznymi. Trzykondygnacyjne bloki o wyrazistych barwach do spółki z wybrukowanymi ulicami tworzą efekt, który na długo pozostaje w pamięci zwiedzających. Nic więc dziwnego, że jest to jedno z najbardziej atrakcyjnych turystycznie miejsc w Katowicach, Pomnik Historii i jeden z „7 Nowych Cudów Polski”.

Inną propozycją dla amatorów architektury jest Szlak Moderny. Budowle tworzące Szlak Moderny zostały zbudowane w drugiej i trzeciej dekadzie XX wieku. To czas intensywnej, napędzanej przemysłem prosperity regionu. Na jego trasie znajdziemy prywatne wille, domy mieszkalne, gmachy urzędów, Kościół Garnizonowy, Polskie Radio Katowice, a nawet Drapacz Chmur na rogu ul. Żwirki i Wigury i ul. Skłodowskiej-Curie. Dzięki takim kilkunastokondygnacyjnym budynkom, innowacyjnym jak na ówczesne czasy, Katowice były określane niegdyś mianem „polskiego Chicago”.

Historia miasta to nie tylko budowle i daty w historycznych publikacjach. To również wielkoformatowe obrazy, nierzadko niezwykle barwne, dzięki którym sztuka przenosi się z galerii na ulicę, pozwalając na obserwację rytmu miasta, przedstawiając jego

historię i rozwój na przestrzeni lat. Na katowickich ulicach możemy zobaczyć murale inspirowane twórczością Waldemara Świerzego, wybitnego polskiego plakacisty, ilustracjami Jeana Girauda czy pracami rodzimej Grupy Janowskiej.

W PRL-u Katowice uchodziły za polskie Las Vegas. Pod koniec lat 60. niemal 800 neonów rozświetlało ulice miasta. Wiele z nich zaprojektowano z rozmachem, wiele było oryginalnych i wysmakowanych estetycznie. Niektóre pokrywały niemal całe elewacje, niektóre sprawiały wrażenie „ruchomych” dzięki sekwencji zapalania się kolejnych elementów świetlnych. Te ostatnie cieszyły się szczególnie dużą sympatią katowiczian, a dla wielu dzieci wyprawa do centrum miasta wieczorową porą, właśnie dzięki neonom, stanowiła nie lada atrakcję. W ścisłym centrum miasta na zainteresowanych czekają specjalnie przygotowane ekspozycje, w których można obejrzeć rekonstrukcje dawnych neonów, tych najpiękniejszych i najbardziej znanych, archiwalne zdjęcia i zarys ich historii.

Katowice to nie tylko biznes, innowacje, wielkie wydarzenia i mnogość turystycznych atrakcji. Miasto posiada także bogate zaplecze rekreacyjne w postaci terenów zielonych. Dzięki nim katowiczanie wcale nie muszą „wyskakiwać za miasto”, aby odpocząć. Wszystko, czego im potrzeba, znajdują tutaj. Mało kto wie, że stolica Górnego Śląska jest trzecim miastem w Polsce, jeśli chodzi o powierzchnię terenów zielonych. Ponad połowę Katowic stanowią lasy, parki i skwery. Jednym z najbardziej popularnych terenów rekreacyjnych jest Dolina Trzech Stawów. Można tu znaleźć m.in. rolkostradę, place zabaw, naturalne kąpielisko z plażą, ustronne miejsca pozwalające na odseparowanie się od miejskiego zgiełku, liczne lokale gastronomiczne oraz sieć ścieżek rowerowych.

Wielkie wydarzenia, koncerty i międzynarodowe festiwale to nie jedyne atrakcje, na które mogą liczyć katowiczanie i ich goście. To właśnie „przemysł spotkań” jest jednym z filarów rozwoju dzisiejszych Katowic. Z jednej strony przypominamy w ten sposób o swoim industrialnym dziedzictwie, z drugiej znowu akcentujemy otwartość miasta i gościnność katowiczian.

Miasto żyje swoim rytmem przez 365 dni w roku, a pokaźna oferta lokali gastronomicznych i ośrodków kultury sprawia, że każdy znajdzie tu coś dla siebie.

Welcome.katowice.eu
Moderna.katowice.eu
Murale.katowice.eu
Neony.katowice.eu
Szlak-bluesa.pl



CITY BREAK POLSKA 2023
Wydanie specjalne
Wiadomości Turystycznych
czerwiec 2023
ISSN 1731-7452

Wydawca: Jarosław Śleszyński
Eurosystem, 02-206 Warszawa,
ul. Zadumana 3/5, lok. 163,
tel. (22) 822 20 16
e-mail: wt@wiadomosciturystyczne.pl,
www.wiadomosciturystyczne.pl

Tekst: Nelly Kamińska

Reklama: Jagoda Walczak (dyrektor)
Beata Kwiecień, Joanna Mputu Lese
Skład: Studio4you, Teresa Olszewska

„Wiadomości Turystyczne”
to specjalistyczny miesięcznik branży
turystycznej. Opisuując najważniejsze
wydarzenia turystyczne w Polsce i na
świecie, gazeta dostarcza aktualnych
i rzetelnych informacji z zakresu organizacji
pracy, prawa i marketingu. Redakcja
przygotowuje również specjalne wydania
targowe, dodatki regionalne i tematyczne.

PRENUMERATA:
Zamówienia na prenumeratę przyjmujemy
pod nr. tel. (22) 822 20 16,
e-mail: prenumerata@2eurosos.pl,
www.wiadomosciturystyczne.pl

Zamówienia realizują także: Ruch, Kolporter,
Garmond.

Prenumerata standard:
automatycznie odnawialna 12 numerów
w cenie 172 PLN.

Edukacja: oferta skierowana do uczniów,
studentów i pracowników naukowych,
12 numerów w cenie 126 PLN (50% upustu);

terminowa: roczna prenumerata
w cenie 184 PLN



Odkrywaj miasta i ich okolice

City breaki, czyli krótkie wypadki do miast, od lat cieszą się niesłabnącą popularnością. Planując takie wyjazdy, warto uwzględnić w programie zwiedzania atrakcje nie tylko w samych miastach, ale także wokół nich. W czerwcowym dodatku „City break” podsuwamy kilka pomysłów, jak urozmaicić program miejskiej wycieczki.

Będąc w Małopolsce, której stolica jest notabene szlagierem turystyki miejskiej, warto obrać kurs na jedno z uzdrowisk. Słyną one z wielkiego bogactwa wód mineralnych, ale też ciekawych zabytków. Wiele z nich to architektoniczne perełki z zachowaną XIX-wieczną zabudową sanatoryjną. Otaczające je pasma Beskidów sprzyjają uprawianiu różnych form turystyki aktywnej. „Zdroje” są też świetnie skomunikowane z większymi miastami i mają rozbudowaną bazę noclegową. Wszystko to czyni je idealnymi celami turystycznych wypadów. Podziemne trasy turystyczne są niczym brama do świata tajemnic. Wiąże się

z nimi wiele fascynujących historii i legend, a ich zwiedzanie zawsze przyprawia o dreszcz emocji. W Polsce jest ponad 200 takich tras, a ich największe zagęszczenie występuje na Dolnym Śląsku. Jedną z turystycznych wizytówek regionu jest Szlak Tajemniczych Podziemi, prowadzący przez podziemia zamków i twierdz, średniowieczne kopalnie, bunkry i schrony z czasów II wojny światowej.

Zmotoryzowanym turystom wypoczywającym na Warmii i Mazurach proponujemy trzy szlaki samochodowe o różnej tematyce, które powinny zainteresować zwłaszcza pasjonatów historii i architektury: Grunwaldzki, Fortyfikacji Mazurskich i Zamków Gotyckich.

Słowiński Park Narodowy to turystyczna perła środkowej części wybrzeża Bałtyku. Wypoczywających w nadmorskich kurortach namawiamy na przynajmniej jednodniową wycieczkę, pieszą lub rowerową, po krainie wędrujących wydym.



Weekend
w Katowicach
Dlaczego nie!

2



Szczecin
bliżej
niż myślisz

4



Małopolskie
uzdrowiska słyną
z wód mineralnych

6



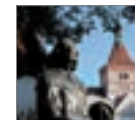
Weekend w Hotelu
**** Galaxy
w Krakowie

7



Tarnów i jego okolice
znane z wysokiej
jakości win

10



Mówisz Kopernik,
myślisz
Olsztyn!

12



Warmińsko-
Mazurskie nie tylko
dla żeglarzy

14



Zatrzymaj
czas
w Gietrzwałdzie

15



Dolny Śląsk. Owiane
legendami podziemia
zamków

16



Żagań – miasto
tuż nad brzegami
Bobru

20



Pomorskie.
Słowiński Park
Narodowy

21



Odkryj Zamek
Królewski
w Warszawie

24

Szczecin bliżej niż myślisz

Szczecin dla wielu do dziś pozostaje nieodkrytym kierunkiem. Powszechnie panuje opinia, że miasto jest daleko, ale czy na pewno?

Sztolica Pomorza Zachodniego, a więc jednego z najczęściej odwiedzanych przez turystów regionów, leży na północno-zachodnim skraju Polski. Dzięki komfortowym połączeniom kolejowym, lotniczym i rozwiniętej sieci dróg, Szczecin to miasto wręcz idealne na weekendowy City Break. Znajdują się tutaj nagradzana na świecie nowoczesna architektura, liczne zabytki, restauracje na najwyższym poziomie oraz niespotykane nigdzie indziej lokalne przysmaki.

TU SIĘ ODPOCZYWA

Czym przyciąga Szczecin? Na pewno naturą. W granicach miasta znajduje się wiele wysp, kanałów, rzek i jezior, a do tego mnóstwo zieleni. Blisko połowa powierzchni miasta to natura, co czyni Szczecin atrakcyjnym nie tylko dla miłośników miejskich szlaków, ale i dla osób ceniących sobie wypoczynek w pobliżu przyrody. Zaledwie 10 minut drogi od centrum miasta na wodnych odkrywców czekają Zakątki Wodne – specjalnie przygotowane punkty postojowe w sercu obszaru Natura 2000. Dzięki wypożyczalniom sprzętu wodnego łatwo dostać się do nich kajakiem bądź motorówką, do których prowadzenia nie wymaga się żadnych zezwoleń.

Bliskość natury w mieście odkryją też miłośnicy pieszych i rowerowych wypraw. Rozpoczynając wędrówkę na Jasnych Błoniach przy Urzędzie Miasta, można dotrzeć aż do transgranicznej Puszczy Wkrzańskiej, mijając po drodze Teatr Letni, Ogród Różany, Syrenie Stawy, nowoczesne kąpielisko Arkonka oraz urokliwe jezioro Głębokie. Warto odwiedzić także Cmentarz Centralny – największą



w Polsce i 3. największą nekropolię w Europie. To obszerny park z niezwykłą historią oraz wieloma egzotycznymi gatunkami roślin, niewystępującymi naturalnie w tej części globu. Cmentarz Centralny jest na tyle ciekawym przyrodniczo miejscem, że szczecinianie wybierają się tu na spacer, rowerowe przejażdżki, a nawet... randki.

Latem wszystkie drogi prowadzą na nadodrzańskie bulwary. To właśnie w tym miejscu bije wakacyjne serce miasta. Szczecinian i turystów przyciąga miejska plaża na Wyspie Grodzkiej, liczne restauracje, pomnik Krzysztofa Jarzyny ze Szczecina, pomnik Paprykarza, uwielbiane Dźwigozaury (symbol portowego miasta) oraz widok na Śródmieście, którym najlepiej zachwycić się z jednego z najwyższych kół młyńskich w Europie.

TU SIĘ ZWIEDZA

Szczecin to miasto zaskakujących kontrastów, słynące z niebanalnej i nagradzanej architektury. Filharmonia Szczecińska, która melomanów zachwyci swoją fantastyczną akustyką, w międzynarodowym konkursie została uznana za najpiękniejszy budynek Europy 2015 roku. Znajdujące się tuż obok, zmyślnie schowane pod ziemią, muzeum Centrum Dialogu Przełomy otrzymało miano najlepszego budynku świata w konkursie *World Building of the Year 2016* i najlepszej przestrzeni publicznej Europy w konkursie *European Prize for Urban Public Space 2016*. Warto zajrzeć do jego wnętrza i poznać historię powojennego Szczecina oraz jego drogi ku wolności. To właśnie w tym miejscu rozpoczęły się strajki, które zmieniły bieg historii, a Polska stała się krajem demokratycznym. Najnowszą architektoniczną ikoną Szczecina jest Teatr Letni im. Heleny Majdaniec, który w 2023 roku został nagrodzony w konkursie Property Design Awards na najlepszą przestrzeń publiczną w Polsce.

visit
SZCZECIN!





Fotografie: Damian Róż

Nieoczywistą, acz zaskakującą może okazać się wizyta na szczecińskim osiedlu Pogodno. Ta willowa okolica charakteryzuje się wyjątkowym spokojem, berlińskim klimatem i bogactwem detali zdobiących wszechobecne zabytkowe budynki, przypominające małe zameczki. Znajdująca się na sąsiednim osiedlu Łętko Willa Lentza to uwielbiana przez turystów instytucja kultury i niezwykle przykładowej przedwojennej architektury. Zachęcamy poznać historię rodziny Lentzów i odwiedzić jedną z tymczasowych wystaw. Bogato zdobione wnętrza willi zwiedzać można z przewodnikiem lub indywidualnie.

Miejscem, które zdecydowanie warto i trzeba odwiedzić, jest Kino Pionier. To jedno z najdłuższych działających kin na świecie, przez wiele lat było wpisane do Księgi Rekordów Guinnessa. Przy tej samej ulicy działa najstarszy w mieście bar z pasztecikami. To lokalny przysmak, którym przy alei Wojska Polskiego 46 można zająć się już od ponad 50 lat. Paszteciki najczęściej występują z farszem mięsny, serowo-pieczarkowym oraz z kapustą i grzybami, a idealnym dodatkiem do nich jest kubek czerwonego barszczu. Czym byłaby wizyta w Szczecinie bez spróbowania słynnego paprykarza? W mieście działa kilka restauracji, które specjalizują się w jego produkcji. Paprykarz można zjeść na miejscu lub zabrać ze sobą w pamiątkowym słoiku. Równie popularnym przysmakiem wśród szczecinian jest tzw. frytburger, czyli bułka z frytkami z jednego z kilku barów szybkiej obsługi. Ten tani i dostępny przez całą dobę specjał uratował już niejednego imprezowicza. W Szczecinie zjemy także pizzę neapolitańską od jednego z najlepszych piekarzy świata (MonoPoliPizza) oraz skosztujemy kuchni brazylijskiej w 4. najlepszej restauracji w Europie (Brasileirinho).

TU SIĘ DZIEJE

Rokrocznie w mieście odbywają się Żagle – największe żeglarskie wydarzenie w Polsce, kiedy to

u stóp Wałów Chrobrego cumuje kilkadziesiąt najpiękniejszych żaglowców świata. Żagle 2023 odbędą się w dniach 18–20 sierpnia. Tydzień wcześniej (14.08.2023), w Parku Żeromskiego i w wybranych punktach miasta, zagospodarują Iluminacje Szczecin. To wyjątkowy festiwal światła, podczas którego jeden z najstarszych miejskich parków zamienia się w bajkową krainę światła i dźwięku. Wielkie wydarzenia rozpoczną się już w czerwcu, gdy na lotnisku Aeroklubu Szczecińskiego „wylądować” Męskie Granie (16–17 czerwca).

Na kulturalnej mapie miasta błyszczy Teatr Współczesny, którego dyrektorem artystycznym jest Jakub Skrzywanek, nagrodzony Paszportem Polityki w kategorii Teatr za „spektakle ważne, odważne i nieoczywiste...”. Odbywają się tu spektakle, które poruszają najważniejsze i aktualne tematy oraz społeczne problemy. Pasjonaci zabytkowych pojazdów z pewnością udadzą się do Muzeum Techniki i Komunikacji. Czekają tu na nich prawdziwe motoryzacyjne perełki z dawnych lat: tramwaje, autobusy, samochody i motory. Oddzielną wystawę poświęcono firmie Stoewer, która przed wojną produkowała w Szczecinie rowery, maszyny do szycia, motory i samochody. To właśnie w Stoewerze wyprodukowano pierwszy autobus dla Londynu. Najnowszym obiektem na mapie miasta jest Morskie Centrum Nauki, miejsce, w którym można spędzić cały dzień. Znajduje się tutaj wystawa o morzu, oceanach i szeroko rozumianej żegludze. Najmłodsi z pewnością docenią interaktywną część MCN-u, gdzie będą mogli poznać tajniki życia na wodzie, pod wodą i na statku. Widoczna już z zewnątrz obiektu kula to najnowocześniejsze w Polsce planetarium, które dostarcza niesamowitych i niezwykle realistycznych przeżyć.

Szczecin oferuje mnóstwo atrakcji i powodów, dla których warto odwiedzić to miasto. Turyści mogą liczyć na udany wypoczynek i morze przygód.

Szczecin jest bliżej niż myślisz!

Ważne informacje

Więcej informacji o mieście
szukaj na stronie
www.visitszczecin.eu
oraz na profilu
Visit Szczecin na Facebooku

Małopolskie

Małopolskie uzdrowiska słyną z wielkiego bogactwa wód mineralnych, ale też zabytków i atrakcji kulturalnych. Krynica-Zdrój to mała ojczyzna malarza – Nikifora, Szczawnica urzeka atmosferą XIX-wiecznego kurortu.

KRYNICA-ZDRÓJ

Krynica-Zdrój, zwana perłą polskich uzdrowisk, leży w dolinie potoku Kryniczanka, u podnóża Góry Parkowej (741 m), na pograniczu Beskidu Sądeckiego i Beskidu Niskiego. Znana jest ze znakomitych wód leczniczych pochodzących z 23 źródeł, z najpopularniejszą „Kryniczanką” na czele. Rozkwit uzdrowiska w drugiej połowie XIX w. to zasługa Józefa Dietla, lekarza internisty, profesora Uniwersytetu Jagiellońskiego w Krakowie i ojca polskiej balneologii. Z tego okresu pochodzi ciekawa zabudowa centrum miasta o charakterze sanatoryjnym, m.in. **Stare Łazienki Mineralne**, w których zażywano kąpiele wodnych i borowinowych, neorenesansowy Stary Dom Zdrojowy z przepiękną salą balową, liczne pijalnie wód mineralnych, w tym Słotwinka z 1869 r. – najstarszy drewniany budynek w mieście. W okresie międzywojennym Krynica była największym polskim uzdrowiskiem i ulubionym miejscem wypoczynku śmietanki towarzyskiej. Bywali tu m.in. malarze Jan Matejko i Artur Grottger, pisarze Henryk Sienkiewicz i Konstanty Ildefons Gałczyński, gwiazdy



kina i teatru Eugeniusz Bodo, Ludwik Solski i Helena Modrzejewska, pianista i kompozytor Władysław Szpilman, a także śpiewak operowy Jan Kiepura, który wybudował istniejący do dziś pensjonat Patria – perełkę stylu modernistycznego.

Krynica słynie także z XIX-wiecznych drewnianych **willi i pensjonatów** w stylu szwajcarskim nawiązującym do architektury uzdrowisk alpejskich. Charakteryzują go wsparte na filarach ganki, werandy i podcienia, balkony z rzeźbionymi ażurowymi balustradami, wykusze i wieżyczki, ozdobne sterczyny i kratownice, dekoracyjne obramowania okien i drzwi i szalunek z ozdobnie wyciętych desek. Najwięcej stylowych willi zachowało się przy Bulwarach Dietla (m.in. Węgierska Korona, Świętęz, Kosynier, Willa Białej Róży, Witoldówka, Wiśła) i ul. Kościuszki (m.in. Grażyna i Orleńta), a także przy ulicach Piłsudskiego i Pułaskiego.

W willi Romanówka przy Bulwarach Dietla mieści się Muzeum Nikifora – jednego z najwybitniejszych na świecie przedstawicieli sztuki naiwnej i najstojniejszego piewcy Krynicy. Szczyt się ono największą na świecie, liczącą ponad 1000 eksponatów kolekcją obrazów i pamiątek po artyście. Nikifor namalował kilkadziesiąt tysięcy obrazów, głównie akwareli, z których większość niestety przepadła. Ze szczególnym upodobaniem malował wille i pensjonaty, cerkwie i kościoły, zakłady lecznicze i pijalnie wód, tzw. architektury fantastyczne, wizerunki świętych i biskupów, a także beskidzkie pejzaże z prowincjonalnymi stacyjkami kolejowymi, torami, szachownicami pól i wzgórzami. Sam Nikifor – odlany z brązu – siedzi na murku w centrum miasta, z pędzlem w dłoni, walizeczką i psem. ▶





HOTEL ★★☆☆
GALAXY

Kraków na weekend spełniaj marzenia HOTEL**** GALAXY Kraków

Hotel**** Galaxy to wyjątkowy hotel zlokalizowany w centrum Krakowa, w dzielnicy Kazimierz, tuż obok bulwarów wiślanych. To doskonałe miejsce na niezapomniany pobyt w stolicy Małopolski.

Hotel**** Galaxy jest częścią jednego z największych przedsiębiorstw turystycznych w Małopolsce – Jordan Group. Hotel**** Galaxy do dyspozycji Gości oddaje 205 komfortowych pokoi w kategoriach: Standard, Business Class i Suite z widokiem na Wisłę. W pełni komfortowo wyposażone pokoje pozwalają na relaks i komfort Gości w trakcie pobytu. Hotel Galaxy jest hotelem również w pełni dostosowanym do przyjmowania gości o różnym stopniu niepełnosprawności.

RELAKS

Relaksowi w Hotelu Galaxy niewątpliwie sprzyja strefa Wellness&Spa, którego centralną część stanowią: basen z atrakcjami wodnymi, jacuzzi z morską wodą, sauna (sucha i parowa), fitness room oraz gabinety masażu i do zabiegów pielęgnacyjnych. Wyjątkowe pakiety Spa (masaże, zabiegi pielęgnacyjne), oferowane w strefie Wellness&Spa, oraz wynajem strefy na wyłączność pozwolą zrealizować pragnienia Gości o strefie komfortu i ciszy.

☛ <https://galaxyhotel.pl/pl/spa>

DLA RODZIN Z DZIEĆMI

W Hotelu serdecznie podejmowani są najmłodszy Goście, dla których przygotowany jest specjalny kolorowy kącik zabaw oraz mnóstwo gadżetów umilających cały pobyt, a wszystko to pod wyjątkową marką własną „be kids be happy” (kidsboxy, malowanki, kolorowanki). Hotel posiada liczne udogodnienia i atrakcje dla dzieci (pokoje rodzinne, dodatkowe wyposażenie dla małych Gości, ścianka wspinaczkowa, specjalnie skomponowana karta menu dla najmłodszych i stanowisko śniadaniowe z myślą o najmłodszych). Hotel od 8 lat utrzymuje wysoki status w konkursie ogólnopolskim Hotelu Przyjaznego Rodzinie oraz jest laureatem tegorocznego plebiscytu Urzędu Miasta Krakowa w kategorii „Miejsce

Przyjazne Rodzinom z Dziećmi”. Hotel Galaxy z przyjemnością gości zwierzęta, oferując niezbędne akcesoria na czas pobytu w hotelu.

CENTRUM KONFERENCYJNE

Nowocześnie wyposażone Centrum Konferencyjne, o łącznej powierzchni 1550 m kw., jest w stanie pomieścić do 1000 osób i oferuje powierzchnie wystawiennicze, bankietowe oraz pozwala na organizację m.in. targów branżowych. Duży parking przy hotelu i garaż podziemny stanowią niewątpliwą atut w centrum Krakowa dla organizacji konferencji, eventów i podobnych spotkań konferencyjnych.

KUCHNIA

Hotel szczerzy się restauracją Andromeda Alfa, która znajduje się w renomowanym przewodniku Gault & Millau, a szef kuchni Piotr Tużnik jako laureat konkursów, takich jak L'Art de la cuisine Martell oraz Arte Culinaria Italiana, sięga do tradycyjnej polskiej kuchni, którą bardzo ceni. Autorskie receptury Szefa Kuchni kuszą oryginalnymi smakami i aromatami. Andromeda Alfa biorąc udział w ogólnopolskim Festiwalu sztuki restauracyjnej „Fine Dining Week” zdobyła I miejsce w Krakowie, III miejsce w Polsce oraz wyróżnienie za Najlepszy Serwis w Krakowie.

☛ <https://galaxyhotel.pl/pl/restauracja>

WOW!KRAKÓW! HOP ON HOP OFF BUS

Idealne uzupełnienie oferty wycieczek dedykowane turystom indywidualnym oraz grupom. Czerwone autobusy Cabrio to atrakcyjny środek transportu dla grupy polecany do realizacji programów dodatkowych dla grup turystycznych, incentive, uczestników spotkań biznesowych w krakowskich firmach, hotelach, obiektach konferencyjnych, a także programów realizujących kampanie promocyjne i reklamy.

☛ <https://wowkrakow.pl/pl>



LEGENDY KRAKOWA

Nowa atrakcja turystyczna w centrum Krakowa. Otwarte od 29 marca 2023

20-minutowa opowieść przedstawiająca niesamowitą historię Krakowa przez pryzmat najbardziej ciekawych legend i opowieści o wspaniałych postaciach i wydarzeniach. Poznaj bliżej Smoka Wawelskiego, odkryj zaskakującą historię przerwane-go hejnału, poznaj tajemnice Kopalni Soli w Wieliczce, wejdź do magicznego świata Twardowskiego czy też poznaj osobiście krakowskiego lajkonika. Tylko tutaj zobaczysz dzwon Zygmunta wykonany w skali 1:1. Proponujemy też dodatkowo pokazy Kraków w 15 minut. Jest to też film w technologii 3D Mapping przedstawiony na specjalnej mackiecie.

☛ <https://galaxyhotel.pl/pl/legendy-krakowa>

Serdecznie zapraszamy do Krakowa do

HOTEL ★★☆☆
GALAXY

z przyjemnością pomożemy w organizacji wyjątkowego pobytu.

- ▶ Warto wejść lub wjechać **kolejką na Górę Parkową**, która wyrasta w centrum Krynicy. Ze szczytu w pogodny dzień można podziwiać panoramę Beskidu Sądeckiego i Niskiego, Wielkiej Fatry i Tatr.

SZCZAWNICA

Wyróżnia ją malownicze położenie w dolinie Grajcarka, prawobrzeżnego dopływu Dunajca, pomiędzy Pasmem Radziejowej w Beskidzie Sądeckim a Małymi Pieninami, a także znakomity mikroklimat (las porastający około dwóch trzecich obszaru miasta, duże nasłonecznienie, mała ilość opadów). Twórcą kurortu (i zarazem jego właścicielem) był Józef Szalay. To z jego inicjatywy w połowie XIX w. w Szczawnicy zaczęły powstawać łaźienki zdrojowe, pawilony przy źródłach mineralnych, pensjonaty i wille, parki z ciekawymi okazami drzew i krzewów. Szalay zadbał również o reklamę uzdrowiska. Stało się niebawem na tyle modne, że przyjeżdżały tu takie sławy, jak m.in. Henryk Sienkiewicz, Bolesław Prus czy Jan Matejko. Najstarszym budynkiem w Szczawnicy jest klasycystyczny **Dwór Szalayów** z 1839 r. Najpiękniejsze wille, zachowane bez większych zmian od połowy XIX w., z werandami, gankami, wieżyczkami i bogatą dekoracją snycerską, wznoszą się przy placu Dietla i odchodzącej od niego ulicy Jana Wiktora. Wśród nich wyróżniają się m.in. okazały Pałac o architekturze rodem z alpejskich kurortów, Holenderka w stylu holenderskim z kamienia i muru pruskiego, Stara Kancelaria i Szwajcarka Górna w stylu szwajcarskim.

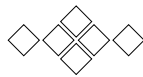


Inne godne uwagi obiekty to m.in. **Pijalnia Wód Leczniczych** w stylowym, odbudowanym po pożarze Domu nad Zdrojami (na pierwszym piętrze wystawa muzealna przybliżająca historię uzdrowiska), neogotycka kaplica zdrojowa Najświętszej Marii Panny Królowej Niebios w Parku Górnym, Kaplica Matki Bożej Częstochowskiej w Parku Dolnym, neogotycki Kościół św. Wojciecha, drewniana zabudowa źródeł Waleryi, Magdaleny i Szymona. Szczawnica to świetna baza wypadowa w okoliczne góry. Można stąd udać się m.in. w najpiękniejsze zakątki Pienin, np. na **Trzy Korony** z zapierającym dech widokiem na przełom Dunajca (ok. 3,5 godz. szlakiem niebieskim) czy do wąwozu Homole – rezerwatu przyrody obejmującego skalny kanion o bardzo stromych ścianach, których wysokość dochodzi do 120 m (ok. 0,5 godz. z Jaworek szlakiem zielonym).

RABKA-ZDRÓJ

Leży u podnóża Gorców i Beskidu Wyspowego, w malowniczej kotlinie, którą tworzą wpadające do rzeki Raby potoki Poniczanka i Słonka. Już od końca XIX w. znana jest przede wszystkim jako uzdrowisko dziecięce, specjalizujące się w leczeniu chorób układu oddechowego. W okresie międzywojennym Rabka-Zdrój cieszyła się renomą międzynarodową. W 1996 r., podczas I Światowego Złotu Kawalerów Orderu Uśmiechu, otrzymała tytuł „Miasta dzieci świata”. Rabka-Zdrój to idealne miejsce na wycieczkę z dziećmi, które nie będą się tu nudzić ani przez chwilę. Pierwsze kroki można skierować do rodzinnego parku rozrywki **Rabkoland**, gdzie czekają niezliczone atrakcje w kilku strefach tematycznych: w Wiosce Wikingów, Strefie Cyrków, na Farmie Cioci Maryni, w Dolinie Trzmiela, Machinarium i Góralskiej Dżungli. Są tu także Muzeum Orderu Uśmiechu oraz Dom Rekordów i Osobliwości. Kolejnym punktem w programie zwiedzania Rabki-Zdrój z dziećmi jest interaktywne **Muzeum Górali i Zbójników**, jedyne o tej tematyce w Małopolsce. Zarówno dzieci, jak i dorośli mogą tu poznać tajniki zbójnickiego fachu, szukać ukrytego przez nich skarbu, przymierzyć góralskie





stroje, spróbować prania na tarze, deptania kapusty do kiszenia, spania na sianie czy wyciskania oscypka, a nawet zakuć kogoś w dyby. W pracowni kreatywnej, czyli Chacie Artystycznych Przygód, mogą natomiast odkryć swoje talenty artystyczne, malując ciupagi, drewniane ptaszki i góralskie korale, filcując, wykonując prace z włóczki, robiąc kwiaty z bibuły, tkając czy przyozdabiając zbojnicze czapy.

Kolejne warte odwiedzenia muzeum to **Skansen Taboru Kolejowego** w pobliskiej Chabówce z najliczniejszą i jedną z najciekawszych kolekcji związanych z historią kolejnictwa na ziemiach polskich. Obejmuje ona ok. 90 wycofanych z ruchu parowozów, lokomotyw elektrycznych i spalinowych, wagonów, pługów, żurawi i innych elementów taboru specjalnego. Można dotknąć większości ekspонатów, a nawet wejść do lokomotyw. Do obsługi czynnych parowozów, prowadzących pociągi retro, pozostawiono urządzenia umożliwiające zaopatrzenie ich w węgiel i wodę oraz oczyszczenie paleniska. Przejazdki takimi pociągami organizowane są w sezonie letnim na trasie Chabówka – Kasińska Wielka.

Wybierając się do Rabki-Zdrój, warto sprawdzić **kalendary imprez w amfiteatrze**. Organizowane są tam festiwale, koncerty, spektakle i konkursy,

wiele z nich z myślą o rodzinach z dziećmi, np. Festiwal Piosenki Przedszkolnej, Karpacki Festiwal Dziecięcych Zespołów Regionalnych, podczas którego swój folklor prezentują dzieci z różnych regionów górskich, oraz występy teatralne dla najmłodszych w ramach Wakacyjnego Festiwalu Bajek. Przedstawienia dla dzieci wystawia też Teatr Lalek „Rabcio”.

Niezapomniany może okazać się dla dzieci pobyt w Rabce-Zdroju w Dzień Dziecka, który obchodzony jest tu z wyjątkowym rozmachem. Sercem Rabki-Zdrój jest zrewitalizowany w ostatnich latach **Park Zdrojowy**, w którym znajdują się: tężnia solankowa i Pijalnia Wód Mineralnych, Skate i Trial Park, park Street Workout, place zabaw dla dzieci oraz Miasteczko Ruchu Drogowego z różnego rodzaju skrzyżowaniami, przejściami dla pieszych, przejazdami dla rowerów, torami tramwajowymi i kolejowymi z przejazdem, w którym dzieci mogą poznać zasady ruchu drogowego i nauczyć się ich przestrzegania, a młodzi rowerzyści sprawdzić w praktyce swoją znajomość przepisów ruchu drogowego. Park podzielony jest na dwie strefy: słońca i cienia. Strefa słońca służy do spacerów i rekreacji i pełni funkcję reprezentacyjną, zaś strefa cienia ma charakter spacerowo-refleksyjny i atmosferę parku angielskiego.

Ważne informacje

Krynica-Zdrój zwana jest letnią stolicą opery i operetki. Najważniejszym wydarzeniem kulturalnym jest Europejski Festiwal im. Jana Kiepury, na który zjeżdżają słynni śpiewacy z całego świata. Pierwsza edycja odbyła się w 1967 r., rok po śmierci Kiepury, który był częstym bywalcem uzdrowiska i miał tu swój dom. Część występów festiwalowych odbywa się na deptaku uzdrowiska, w nawiązaniu do zwyczajów Kiepury, który występował spontanicznie w różnych miejscach publicznych. Tegoroczna, 56. edycja festiwalu odbędzie się od 12 do 19 sierpnia.



Kraków

NOCLEGI

ssm.com.pl

www.ssm.com.pl

KRAKÓW – ZAKOPANE

tanie noclegi dla wycieczek

KRAKÓW	ZAKOPANE
repcja@ssm.com.pl	zakopane@ssm.com.pl
12 653 24 32	18 20 66 158

Tarnów i jego okolice

Okolice Tarnowa znane są z produkcji wysokiej jakości win. Region nasz, choć nie jest jednym z największych winiarskich obszarów w Polsce, ma swoje własne winnice, które cieszą się uznaniem zarówno w kraju, jak i za granicą.

Region tarnowski, a szczególnie Pogórze, to tereny o najdłuższym okresie wegetacyjnym w Polsce i jednocześnie o największym nasłonecznieniu. Dzięki łagodnym stokom i korzystnej ekspozycji, wina produkowane na terenie EnoTarnowskiego należą do najlepszych w Polsce, a region nazywany jest często „Polską Toskanią”. Projekt EnoTarnowskie zyskał uznanie Ministra Sportu i Turystyki, który w 2022 roku przyznał mu prestiżowy certyfikat Polskiej Marki Turystycznej.

WINA REGIONALNE

W okolicach Tarnowa uprawiane są różne odmiany winorośli, takie jak Rondo, Regent, Solaris czy Johanniter. Te odmiany są dostosowane do klimatu regionu i charakteryzują się wysoką jakością. Wina regionalne mają różne style, od wytrawnych i półwytrawnych do słodszych i musujących.

Małe, rodzinne winnice: W okolicach Tarnowa można znaleźć wiele małych, rodzinnych winnic, które skupiają się na produkcji wysokiej jakości win. Te winnice często wykorzystują tradycyjne metody uprawy winorośli i produkcji wina, dbając o każdy detal procesu. Wizyta w takiej winnicy może być nie tylko okazją do degustacji, ale także do poznania historii i pasji producentów.

Wina nagradzane: Wina z okolic Tarnowa zdobywają uznanie w konkursach krajowych i międzynarodowych. Niektóre winnice z regionu otrzymały

prestiżowe nagrody za jakość swoich win, co potwierdza wysoki poziom produkcji i umiejętności winiarzy.

Wizyty w winnicach: Wiele winnic w okolicach Tarnowa oferuje możliwość odwiedzenia i zwiedzania ich terenów. Podczas wizyty można poznać proces produkcji wina, spacerować po winnicach i oczywiście skosztować różnych odmian win. Warto wspomnieć, że winnice w okolicach Tarnowa często współpracują z lokalnymi restauracjami i gospodarstwami, oferując degustacje w połączeniu z lokalną kuchnią i tradycyjnymi potrawami. To idealna okazja do poznania regionu EnoTarnowskie poprzez jego smaki i aromaty.

Degustacje i festiwale: W okolicach Tarnowa odbywają się różne imprezy związane z winem, takie jak degustacje, festiwale winne i konkursy. Są one doskonałą okazją do poznania różnych odmian win, spotkania z producentami i odkrywania lokalnych smaków.

- Ryglice: EnoMajówka, maj • Dabrowka Szczepanowska: Wianki na Winnicy, czerwiec • Pleśna: Pleśnieński Bachus, lipiec • Tuchów: Tuchovini-fest, sierpień • Breń – powiat dąbrowski: Święto Powiśla – Noc Motyli, sierpień • Borzęcin: Borzęckie Święto Grzyba, sierpień • Gromnik: Pogórzańskie Święto Wina, Miodu i Dzikizny, wrzesień • Iwkowa: Święto „Suszonej Śliwki”, wrzesień • Rzuchowa: Święto Dyni, październik • Tarnów: Wielkie Tarnowskie Dionizje i orszak św. Marcina, listopad.

„ENOVELO”

To inicjatywa mająca na celu rozwijanie infrastruktury rowerowej i promowanie ekologicznego transportu rowerowego. Jest to projekt, który promuje rower jako środek transportu w regionie tarnowskim. Trasy „Enovelo” mają bezpośrednie połączenie z małopolskimi odcinkami międzynarodowych tras rowerowych EuroVelo. Szlak rowerowy „Enovelo” to system tras rowerowych zaprojektowanych specjalnie dla miłośników jazdy na rowerze. Szlak ten obejmuje różnorodne trasy rowerowe o różnym stopniu trudności, dostosowane do różnych umiejętności i preferencji rowerzystów. Trasy na szlaku rowerowym „Enovelo” są starannie oznakowane, co ułatwia nawigację i podróżowanie. Szlak oferuje różne odległości i poziomy





trudności, dzięki czemu zarówno doświadczeni rowerzyści, jak i amatorzy mogą cieszyć się jazdą. Dodatkowo, szlak rowerowy „Enovelo” obejmuje również miejsca postojowe, wypożyczalnie rowerów, Miejsca Obsługi Rowerzystów, gdzie zlokalizowane są punkty serwisowe oraz miejsca do odpoczynku i regeneracji. To ułatwia podróżującym korzystanie z infrastruktury rowerowej oraz zapewnia komfort i bezpieczeństwo.

KUCHNIA REGIONALNA

Fasola Piękny Jaś z Doliny Dunajca jest bardzo popularna ze względu na swoje walory smakowe. Jej nasiona są delikatne, kremowe i mają łagodny, aksamitny smak. Są również bogate w białko roślinne, błonnik, witaminy i minerały, co sprawia, że są wartościowym składnikiem zdrowej diety. Ze względu na swoje właściwości smakowe i estetyczny wygląd, fasola Piękny Jaś z Doliny Dunajca znajduje zastosowanie w wielu potrawach. Może być dodawana do zup, gulaszy, sałatek, past, a także serwowana jako samodzielne danie główne. Jest również często stosowana w kuchni wegetariańskiej i wegańskiej jako zamiennik mięsa.

„Suska sechłońska” to nazwa specjalnego rodzaju śliwek, które są podsuszane i podwędzane. Proces ten polega na suszeniu śliwek na słońcu lub w suszarniach, a następnie na ich dalszym podsuszeniu za pomocą dymu z drewna, najczęściej z drzewa śliwowca. Ten specyficzny proces nadaje śliwkom charakterystyczny smak i aromat. Często są wykorzystywane w tradycyjnych kuchniach i potrawach regionalnych. Mogą być spożywane jako przekąska, dodatek do mięs lub składnik trady-

cyjnych dań, takich jak bigos. Mają intensywny smak i aromat, który dodaje wyjątkowego charakteru potrawom.

ATRAKcje TURYSTYCZNE REGIONU

Tarnów jest największym i najważniejszym ośrodkiem regionu i drugim, po Krakowie, pod względem liczby zabytków w całej Małopolsce. Do najważniejszych i najcenniejszych miejsc turystycznych należą:

- renesansowa starówka z kamienicami, Ratuszem i Katedrą
- zabytki kultury żydowskiej, w tym Bima, Mykwa i Cmentarz Żydowski
- „Mościce” – dzielnica ogród
- drewniane kościołki
- secesyjna i eklektyczna zabudowa miejska
- muzea, w tym Diecezjalne, Okręgowe i Etnograficzne.

Do najważniejszych atrakcji turystycznych południa regionu należą: • Rezerwat Skamieniałe Miasto oraz Park Zdrojowy w Ciężkowicach • Dworek Ignacego Jana Paderewskiego w Kąsnej Dolnej • Cmentarze Wojenne z I WŚ, w tym dwa wyjątkowe znajdujące się na terenie gminy Pleśna: nr 171 w Łowczówku – zwany „cmentarzem legionistów”, oraz nr 185, zwany „Głowa Cukru” – największy spośród cmentarzy okręgu tarnowskiego • Dwór Krzysztofa Pendereckiego w Lusławicach • wieże widokowe, m.in. w Dąbrówce Szczepanowskiej, Iwkowej, Bruśniku, na Brzance, taras widokowy w Melsztynie • szlaki rowerowe.

Północ regionu to z kolei najświeższa w Polsce „Malowana Wieś”, czyli Zalipie; Dąbrowa Tarnowska z przepięknie odrestaurowaną synagogą, dziś siedzibą Ośrodka Spotkania Kultur, czy Szczepanów – miejsce urodzenia św. Stanisława – głównego patrona Polski.

Praktyczne informacje

Informacja turystyczna:
Tarnowskie Centrum Informacji
Rynek 7, 33-100 Tarnów
tel. +48 14 688 90 90
centrum@tarnow.travel
www.tarnow.travel
<https://www.facebook.com/Tarnowskie.Centrum.Informacji>



Zadanie realizowane w ramach projektu „EnoTarnowskie dla smakoszy!” współfinansowanego ze środków Ministerstwa Sportu i Turystyki.



Mówisz Kopernik, myślisz Olsztyn!

Rozmowa z **Krzysztofem Otolińskim**, dyrektorem Biura Promocji i Turystyki Urzędu Miasta Olsztyna



Florencja ma Michała Anioła, Wiedeń – Wolfganga Amadeusza Mozarta, a Olsztyn?

K.O.: To oczywiście – Mikołaja Kopernika! Czasami warto zadać sobie pytanie, czy największe osiągnięcia człowieka mają związek z tym, gdzie na co dzień przebywa. W Olsztynie wierzymy, że tak właśnie jest. Klimat miejsca jest źródłem inspiracji, skłania umysł do podejmowania wielkich wyzwań, daje moc wytyczania nowych ścieżek. Olsztyn kojarzy się z największymi odkryciami naszego wybitnego astronoma. Przybył do miasta niemal równo pięć wieków temu. Niedługo później w komnacie olsztyńskiego zamku zaczął spisywać wnioski, do jakich doszedł obserwując niebo. Resztę już znamy – wstrzymał Słońce, ruszył

Ziemię..., czyli opracował heliocentryczną teorię wszechświata, zwaną przez niektórych przewrotem kopernikańskim. Kopernik spędził na Warmii łącznie 40 z 70 lat swojego życia i był to jego najbardziej twórczy okres. Po dziś dzień pozostaje jednym z nielicznych Polaków o ogólnoświatowej rozpoznawalności.

2023 rok został w Polsce ogłoszony Rokiem Kopernika. Bez wątpliwości zainteresowanie astronomem jest w tym roku wyjątkowo duże. Olsztyn na tym korzysta?

K.O.: Ten, który przed pięcioma wiekami ruszył Ziemię, dziś jest motorem napędowym promocji turystycznej stolicy Warmii i Mazur. Zachęcamy do fascynującej podróży śladami największego Polaka w historii. W Olsztynie jest ich sporo, a najważniejsze zostały w średniowiecznym, gotyckim zamku kapituły warmińskiej (najstarsza budowla w mieście), który przez lata był miejscem jego zamieszkania. Tam pracował nad dziełem swojego życia „O obrotach sfer niebieskich”, tam stworzył swoją słynną tablicę astronomiczną, czyli swoiste połączenie zegara słonecznego i kalendarza, zaś z murów zamku bronił Olsztyna przed najazdem krzyżackim.

W międzyczasie podróżował zakładając nowe wsie na całej Warmii. Olsztyn jest jednym z najważniejszych punktów na przebiegającym przez Warmię i Mazury Szlaku Kopernikowskim. Pamiętajmy o Olsztyńskim Planetarium i Obserwatorium Astronomicznym. To swoisty „pomnik” Kopernika. Obiekt wybudowano w hołdzie Kopernikowi i uroczyście otwarto 19 lutego 1973 r., w 500. rocznicę jego urodzin. Z kolei w archiwum

Archidiecezji Warmińskiej w Olsztynie znajdują się cenne zbiory dokumentujące olsztyński i warmiński etap biografii Kopernika, np. jedyne odnalezione po wojnie strony oryginału „Lokacji Łanów Opuszczonych”.

Oprócz tych wszystkich olsztyńskich śladów astronoma miasto szuka kolejnych pomysłów na promocyjne „wykorzystanie” Kopernika?

K.O.: Tak. Postanowiliśmy wykorzystać według nas mało do tej pory eksplorowany obszar związany z Kopernikiem, czyli strategię wojskową. W styczniu 1521 r. Kopernik dowodził obroną Olsztyna przed krzyżackim atakiem. To epizod mało znany, a niezwykle istotny także z punktu widzenia nas jako Polaków. Dowodzi patriotyzmu Kopernika, który przez całe życie był wiernym poddanym kolejnych królów polskich z dynastii Jagiellonów. Jak pisał, „nie ma obowiązków większych nad obowiązek względem Ojczyzny, dla której nawet życie należy poświęcić”. W obecnej sytuacji politycznej ta postawa znów inspiruje. W Olsztynie, w styczniu 2022 r. po raz pierwszy zorganizowaliśmy inscenizację historyczną pt.: „Obrona Olsztyna przez Mikołaja Kopernika”. Było dużo historii, atrakcji dla całych rodzin, pokazów i oczywiście sama inscenizacja obrony Olsztyna. Wydarzenie bardzo spodobało się zarówno mieszkańcom, jak i turystom. W tym roku inscenizacja była o tyle wyjątkowa, gdyż stała się przyczynkiem oficjalnej inauguracji Roku Kopernika w Olsztynie i regionie.

Czy to oznacza, że w 2023 roku w Olsztynie wszystko kręci się wokół Kopernika?

KO: Mam wrażenie, że Kopernik inspiruje nas w Olsztynie i na Warmii cały czas. W tym roku jednak faktycznie Kopernika jest więcej. Swój jubileusz 50-lecia obchodziło Planetarium.

W ramach umowy na realizację jego modernizacji obiekt otrzyma nową kopułę oraz nowoczesną aparaturę projekcyjną o zupełnie nowych możliwościach multimedialnych. Ponadto w Planetarium powstanie coś absolutnie wyjątkowego – Habitat Księżycowy! To rodzaj stałej wystawy interaktywnej imitującej bazę księżycową, w której poczujemy się jak na powierzchni Srebrnego Globu. Ten „żywy” pomnik Kopernika otrzyma więc, można powiedzieć, nowe życie.

Z kolei w Obserwatorium Astronomicznym rozszerzona zostanie oferta kulturalno-edukacyjna. Powstaną tam „Doświadczalnia Kopernika” oraz „Ogród Mikołaja Kopernika”. Do tego należy dodać powstającą w ramach realizacji projektu tramwajowego Aleję Kosmonautów, która bez wątpliwości będzie kolejną atrakcją turystyczną naszego miasta. Dużo się dzieje, a cieszymy się dodatkowo, gdyż sporo z naszych działań będzie mogło służyć mieszkańcom i zachwycać turystów także w kolejnych latach.

visit
Olsztyn

Odwiędź Olsztyn w roku 2023 Mikołaja Kopernika



visit.olsztyn.eu

ROK MIKOŁAJA KOPERNIKA
2023



Mikołaj Kopernik w Olsztynie

O teorii heliocentrycznej słyślał każdy Polak, nie każdy jednak wie, że działalność Kopernika w Olsztynie miała znacznie więcej wymiarów. Był astronomem, kanonikiem-administratorem, ekonomistą, założycielem nowych wsi, medykiem, kartografem, obrońcą miasta i reformatorem społecznym. Czasami warto zadać sobie pytanie, czy największe osiągnięcia człowieka mają związek z tym, gdzie na co dzień przebywa. My w Olsztynie wierzymy, że tak właśnie jest. Klimat miejsca jest źródłem inspiracji, skłania umysł do podejmowania wielkich wyzwań, daje moc wytyczania nowych ścieżek... **Ty też daj się ponieść atmosferze Olsztyna!**

Warmińsko-Mazurskie

Warmia i Mazury to nie tylko mekka żeglarzy i motorowodniaków. Kraję Tysiąca Jezior, jak zwany jest ten region, można poznawać na wiele sposobów. Przecinają ją liczne szlaki turystyczne – piesze, rowerowe i samochodowe. Poniżej omawiamy trzy szlaki tematyczne dla turystów zmotoryzowanych.

Szlak Grunwaldzki. Prowadzi przez miejsca związane z bitwą pod Grunwaldem i innymi historycznymi wydarzeniami. Przebieg szlaku: Olsztyn (stąd wyruszamy drogą nr 16 w kierunku Iławy) – Gietrzwałd – Zawady Małe – Stare Jabłonki – Ostróda – Pietrzwałd – Wysoka Wieś – Lubawa – Samplawa – Nowe Miasto Lubawskie – Kurzętnik – Boleszyn – Lidzbark Działdowski – Działdowo – Nidzica – Rączki – Dąbrówko – Stębark – pole bitwy grunwaldzkiej – Olsztynek – Olsztyn. Długość – 283 km. Najważniejszym miejscem na szlaku są pola między wsiami Grunwald, Stębark i Łodwigowo oraz jeziorem Lubeń, na których 15 lipca 1410 r. rozegrała się największa bitwa średniowiecznej Europy, zakończona zwycięstwem wojsk polsko-litewskich nad wojskami zakonu krzyżackiego. W 1960 r. w 550. rocznicę bitwy stanął tu Pomnik Zwycięstwa Grunwaldzkiego, składający się z granitowego obelisku z wyrzeźbionymi głowami wojów Jagiełły, 11 masztów symbolizujących sztandary polskich i litewsko-ruskich chorągwi oraz amfiteatru mieszczącego Muzeum Bitwy pod Grunwaldem, salę kinową i mapę plastyczną z kolorowych kamieni, pokazującą ustawienie wojsk przed bitwą. **Jest tu też kamień** upamiętniający miejsce śmierci wielkiego mistrza zakonu krzyżackiego Ulryka von Jungingena. Według niektórych historyków, został on pocho-

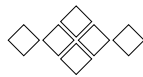


wany w kaplicy zamku krzyżackiego w Ostródzie. Pole grunwaldzkie to nie jedyna atrakcja szlaku. Długa jest lista zabytków sakralnych (m.in. gotyckie i barokowe kościoły w Olsztynie, Ostródzie, Pietrzwałdzie, Lubawie, Samplawie, Iławie, Nowym Mieście Lubawskim, Boleszynie, sanktuarium maryjne w Gietrzwałdzie) i zamków (krzyżackie w Ostródzie, Działdowie, Nidzicy, Olsztyнку, kapitulne w Olsztynie i Szymbarku, ruiny zamku biskupiego w Lubawie). Nie brak też ciekawych muzeów, punktów widokowych czy rezerwatów przyrody.

Szlak Fortyfikacji Mazurskich. Łączy miejscowości, w których zachowały się budowane w celach obronnych w różnych okresach historycznych grodziska, wały ziemne, okopy, schrony i zamki. Przebieg szlaku: Reszel – Kętrzyn – Gierłoż – Mamerki – Węgorzewo – Pozezdrze – Krukłanki – Gołdap – Stańczyki – Wydminy – Giżycko – Orzysz – Pisz – Jeże – Ruciane-Nida – Mikołajki – Ryn. Długość – 438 km.

Jednym z najbardziej znanych miejsc na trasie jest tajna kwatera wojenna Adolfa Hitlera Wilczy Szaniec w Gierłoży – otoczony bagnami i ukryty w lesie kompleks schronów. Hitler kierował stąd operacją Barbarossa i podejmował kluczowe dla III Rzeszy decyzje. Tutaj też 20 lipca 1944 r. miała miejsce próba zamachu na jego życie. Wilczy Szaniec był samowystarczalnym miasteczkiem, składającym się z ponad 200 obiektów (schrony, bunkry, baraki) i zamieszkanym w 1944 r. przez ponad 2 tysiące osób. Kwatera została wysadzona przez wycofujące się wojska niemieckie w 1945 r., po wkroczeniu Armii Czerwonej do Prus Wschodnich. Schrony wciąż kryją wiele tajemnic i mimo zniszczeń imponują rozmiarami i solidnością.





Kolejny pomorski obiekt na trasie to Kwatera Naczelnego Dowództwa Wojsk Lądowych w Mamerkach, największy tego rodzaju kompleks na Warmii i Mazurach. Ukryte w lesie nad jeziorem Mamry centrum dowodzenia składało się z prawie **250 obiektów**, w tym 30 potężnych schronów żelbetowych, których ściany mają grubość nawet 7 m. Niemcy, wycofując się z Prus Wschodnich w styczniu 1945 r., nie zdążyli wysadzić schronów. W niektórych urządzone ekspozycje muzealne prezentujące m.in. niemieckie wynalazki militarne. W latach 2016–2017 w Mamerkach prowadzono poszukiwania Bursztynowej Komnaty, niestety bez powodzenia.

Inne ciekawe miejsca na trasie to m.in. pruska Twierdza Boyen w Giżycku – jeden z najlepiej zachowanych XIX-wiecznych obiektów obronnych w Polsce, kwatera Luftwaffe w Gołdapi ze schronami i pozostałościami ośrodka badawczego czy Hochwald w Pozezdrzu – połowa kwatera dowódcy SS Heinricha Himmlera, w której zachowało się sześć schronów, dwie wartownie i podziemny garaż.

Szlak Zamków Gotyckich. Skupia 16 obiektów w województwach warmińsko-mazurskim, pomorskim i kujawsko-pomorskim. W części warmińsko-mazurskiej znajdują się zamki krzyżackie w Nidzicy, Ostródzie, Kętrzynie i Rynie, zamek kapituły warmińskiej w Olsztynie i zamek biskupów war-

mińskich w Lidzbarku Warmińskim. Całkowita długość trasy – ok. 750 km.

Zamek kapituły warmińskiej to najstarsza budowla w Olsztynie, wzniesiona w XIV w. w zakolu rzeki Łyny. W latach 1516–1521 urzędował w nim, jako zarządca dóbr kapituły, Mikołaj Kopernik. Na pokrytej tynkiem ścianie krużganka skrzydła północnego, tuż nad wejściem do swojej komnaty, Kopernik wykreślił tablicę astronomiczną służącą do przedstawiania pozornego ruchu Słońca w dniach bliskich równonocy wiosennej i jesiennej, połączoną z zegarem słonecznym – to jedyny na świecie zachowany instrument astronomiczny wykonany przez genialnego uczonego. W dawnym refektarzu i komnacie administratora zachowały się unikatowe, pochodzące z ok. 1520 r. sklepienia kryształowe. Jednym z najcenniejszych zabytków architektury gotyckiej w Polsce jest **XIV-wieczna siedziba biskupów w Lidzbarku Warmińskim**. Szczęśliwie przetrwała wiele wojen, które przetoczyły się przez Warmię. W zamku mieszkali wybitni przedstawiciele nauki i kultury: Mikołaj Kopernik, Jan Dantyszek, Stanisław Hozjusz, Marcin Kromer, Ignacy Krasicki. Dwupoziomowe krużganki na dziedzińcu przypominają te wawelskie, stąd zamek nazywany bywa „Wawelem Północy”. Zachowały się też bezcenne malowidła, w tym gotycka polichromia w Wielkim Refektarzu.

Warto wiedzieć

Co roku, 15 lipca, na polach pod Grunwaldem odbywa się inscenizacja pamiętnej bitwy, organizowana z ogromnym rozmachem i dbałością o historyczne realia, zgodnie z autentycznym przebiegiem. Staje do niej ok. 1,5 tys. rekonstruktorów – członków bractw rycerskich z Polski i zagranicy. W 2010 r., w 600. rocznicę bitwy, padł rekord – w pole wyszło ponad 2,2 tys. rycerzy, a ich starcie obserwoowało ponad 100 tys. widzów z całego świata. Było to największe widowisko historyczne na świecie.



Zatrzymaj czas w Gietrzwałdzie

Zjechać z krajowej „szesnastki”, aby zatrzymać się na chwilę i skosztować świata, który nie pędzi na oślep, tylko delektuje się ponadczasową rzeczywistością...

Gietrzwałd nie tylko w Polsce znany jest z urokliwej położonej sanktuarium zwanego polskim Lourdes. Miejsce to jednak przyciąga nie tylko pielgrzymów, którzy poszukują sacrum. To świat, w którym można znaleźć przestrzeń do refleksji obcując z piękną przyrodą oraz wyjątkową

kulturą. Istną perełką jest Leśne Arboretum w niedalekich Kudypach z interesującym lapidarium geologicznym. W gminie, a konkretnie w Naterkach, znajduje się skansen maszyn rolniczych z rekordem Guinnessa na koncie za największą kolekcję kieratów konnych na świecie, freski gotyckie w kościele w Sząbruku czy robiące wrażenie dwie pruskie ceglane wieże obronne w Tomarynach.

Gmina Gietrzwałd to również szlaki rowerowe. Nie od dziś wiadomo, że turystyka rowerowa może być sposobem na przyciągnięcie gości. Szlaki turystyczne muszą być jednak odpowiednio przygotowane, konserwowane i co ważne... turysta musi z perspektywy roweru mieć co podziwiać. Jeżdżąc rowerem po samym

Gietrzwałd położony jest zaledwie kilkanaście kilometrów od Olsztyna, stolicy Warmii i Mazur. Miejsce to zastępnego objawieniem Matki Bożej w 1877 roku. Od 27 czerwca do 16 września objawień było sto kilkadziesiąt! To swego rodzaju ewenement. Ich świadkami były dwie dziewczynki: Barbara Samulowska i Justyna Szafryńska.

Gietrzwałdzie warto zwrócić uwagę na oryginalne „deskale” namalowane na stołach. Jeden z nich znajduje się w centrum miejscowości, zaraz koło urzędu gminy i przedstawia chłopca na rowerze. To Klaus Jach, który został namalowany ze starego czarno-białego zdjęcia przez artystę z Sanoka – Arkadiusza Andrejko-wa. Zdjęcie zostało zrobione kilka lat po II wojnie światowej. W latach 60. chłopiec razem z rodziną wyjechał do Niemiec. Dzięki urokliwemu deskalowi, czas stanął w miejscu... Warto wspomnieć, że przez Gminę Gietrzwałd biegnie polski fragment znanego w całej Europie Szlaku św. Jakuba – Camino Polaco.

Dolny Śląsk

Owiane legendami podziemia zamków i twierdz, średniowieczne kopalnie, bunkry i schrony z czasów II wojny światowej – to ślady fascynującej i burzliwej historii Dolnego Śląska, a także jedna z jego turystycznych wizytówek.

Kopalnia Uranu w Kletnie. Działała w latach 1948–1953 w miejscu średniowiecznej kopalni, w której wydobywano rudy żelaza, miedzi, ołowiu i srebra. Obejmowała w sumie 20 sztolni i trzy szyby, a łączna długość wyrobisk górniczych wynosiła ponad 37 km. Wydobyto tu 20 ton metalicznego uranu. Do zwiedzania udostępniono sztolnię nr 18 – to ok. 400 m chodników o szerokości 1,5–2 m i wysokości 1,7–2 m. Atrakcją trasy są kolorowe wystąpienia minerałów: fluorytu, ametystu, kwarcu mlecznego, barytu, chalkopiryty, chalkozynu i malachitu. Kolekcja starych map, lamp olejowych, naftowych i karbidowych oraz innego sprzętu górniczego przybliży pracę górnika od średniowiecza po czasy współczesne. Trasa jest **całkowicie bezpieczna pod względem promieniowania radioaktywnego.**

Kopalnia Złota w Złotym Stoku. Przez ponad 700 lat w Złotym Stoku wydobyto ok. 16 ton czystego złota. W XVIII w. największe zyski przyno-



siła produkcja... arsenu pozyskiwanego z rud arsenu. Otwarta w 1996 r. roku podziemna trasa turystyczna prowadzi przez sztolnię Gertruda, **Chodnik Śmierci** (gdzie ponoć uśmiercano górników podejrzanych o kradzież złota) i sztolnię Czarną z jedynym w Polsce podziemnym wodospadem. Na trasie można obejrzeć m.in. kolekcję lamp górniczych i dawnych narzędzi, piec do wytapiania złota, XVIII-wieczny wózek do transportu rudy. Podczas zwiedzania turyści mogą spodziewać się spotkania z gnomem – dobrym duchem kopalni. Ciekawostką jest Muzeum Przestróg, Uwag i Apeli, czyli kolekcja tablic z osobliwymi hasłami, instrukcjami i ostrzeżeniami, głównie z czasów PRL-u.

Twierdza Kłodzko. To jeden z największych i najlepiej zachowanych obiektów architektury obronnej przełomu XVII i XVIII w. w Polsce (choć historia fortyfikowania tego miejsca liczy prawie 1000 lat). Zwiedzać można część nadziemną – dziedzińce, lazaret, donżon, bastiony, oraz podziemną – **chodniki kontrminerskie**, zwane labiryntem, o łącznej długości ponad kilometra. Można też przeżyć niezwykłą przygodę, biorąc udział (podczas nocnego zwiedzania) w spektaklu osnutym wokół historycznych wydarzeń związanych z twierdzą lub w nietypowym zwiedzaniu poza szlakiem. W tym sezonie dostępne będzie również zwiedzanie **szlakiem pancernych** (w twierdzy kręcono odcinki kultowego serialu „Czterej pancerni i pies”). Amatorzy mocnych wrażeń mogą zamówić **wystrzał z armaty i przejść szkolenie artyleryjskie.** ▶



visitWroclaw.eu

WROCLAW

MIASTO PRZYGODY



WRO
Wrocławskie Organizacje Turystyczne



WROCLAW

Wrocław
miasto spotkań

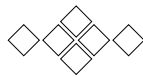


- **Podziemna Trasa Turystyczna w Kłodzku.** Tunele, korytarze i komory pod kłodzką starówką, wydrążone między XIII a XVII w., służyły za magazyny żywności (leżakowało tam także słynne kłodzkie piwo), a w czasie wojen za schrony. Wejście do podziemi znajduje się u podnóża twierdzy. Trasa liczy ok. 600 m, zwiedzaniu towarzyszą dźwięki dawnego miasta (gwar jarmarku, muzyka mieszczańska, odgłosy biesiady w karczynie), a także odgłosy bitwy. Po drodze turyści natykają się na animowane szczury i manekiny naturalnej wielkości w strojach z dawnych epok i oglądają eksponaty obrazujące życie dawnych mieszkańców miasta.
- Twierdza Srebrna Góra.** Jedna z najważniejszych atrakcji Dolnego Śląska. W czasach, w których powstała (1765–1777), należała do najnowocześniejszych twierdz w Europie. Jej główny trzon tworzy **zespół bastionów z potężnym donżonem w środku. 151 pomieszczeń fortecznych** (kazaemat) rozmieszczonych na trzech kondygnacjach, ogromne magazyny, zbrojownia, prochownia, 9 studni, warsztaty rzemieślnicze, piekarnia, browar, więzienie i szpital czyniły ją całkowicie samowystarczalną. Mogła pomieścić ponad 3,7 tys. żołnierzy, olbrzymie zapasy amunicji, opału i żywności. Dostępne są wycieczki indywidualne (nocne zwiedzanie i zwiedzanie z przewodnikiem) i gru-

powe (wycieczka kadeta, nocne zwiedzanie, zwiedzanie z przygodą, pakiet armata i gra forteczna).

Sztolnie Walimskie – kompleks „Rzeczka”. Od 1943 r. w Górach Sowich Niemcy prowadzili szeroko zakrojone prace budowlane pod kryptonimem Riese (Olbrzym). W ich ramach powstało siedem podziemnych, niedokończonych kompleksów („Rzeczka”, „Jawornik”, „Włodarz”, „Osówka”, „Soboń”, „Gontowa” i „Książ”) o nieznanym przeznaczeniu. Wedle najpopularniejszych teorii miały tu powstać podziemne fabryki broni, laboratoria chemiczne, skrytki na cenne depozyty lub jedna z głównych kwater Hitlera. „Riese” od wielu lat rozpala umysły historyków i wyobraźnię poszukiwaczy skarbów. Do sztolni i hal kompleksu „Rzeczka” prowadzą trzy wejścia wykute w zboczu wzniesienia Ostra. Całkowita długość udostępnionych do zwiedzania wyrobisk wynosi ok. 500 m, powierzchnia 2,5 tys. m²., a objętość 14 tys. m³.

Podziemne Miasto Osówka. Kolejny podziemny kompleks wybudowany w ramach inwestycji Riese w Górach Sowich. Główna trasa zwiedzania (historyczna) prowadzi przez betonowe wartownie, hale z szalunkami, betonowy korytarz techniczny, niskie sztolnie i wielkie wyrobiska w skale gnejsowej. Liczy 1200 m długo-



ści i położona jest 16 pięter pod ziemią. Podczas zwiedzania wyświetlane są filmy dokumentalne o naziennej części kompleksu, genezie II wojny światowej i więźniach pracujących przy drążeniu sztolni. Dostępne są także trasy ekstremalna, ekspedycyjna i edukacyjna.

Centrum Nauki i Sztuki Stara Kopalnia

w Wałbrzychu. Doskonale zachowany zespół górniczych budowli przemysłowych z przełomu XIX i XX w., składający się z części naziemnej i podziemnej dawnej kopalni węgla kamiennego

Julia – to kopalnia (nomen omen) wiedzy o historii i kulturze górnictwa węglowego. Składa się z łaźni, lampowni, kotłowni, warsztatu mechanicznego, budynków maszyn wyciągowych, wież szybów Julia, Sobótka i Dampf, wieży widokowej, podziemnego tunelu odstawy kamienia, a także budynków zakładu przeróbki mechanicznej węgla z pełnym ciągiem technologicznym. Turystów oprowadzają po kopalni byli górnicy, opowiadający o swojej pracy i górniczych tradycjach. W Starej Kopalni działa też Muzeum Przemysłu i Techniki z kolekcją maszyn i narzędzi górniczych, Centrum Ceramiki Unikatowej organizujące warsztaty ceramiczno-garncarskie i Galeria Sztuki Współczesnej.

Geopark w Krobcicy. Pierwsze wyrobiska wydrażono tu na początku XVI w. Z biegiem lat powstał kompleks podziemnych korytarzy, szybów i sztolni. Początkowo wydobywano rudę cyny, potem kobalt. Wycieczka rozpoczyna się w sali ekspozycyjnej, w której można obejrzeć kolekcję minerałów, takich jak topaz, granat, szafir czy kasyteryt, a także wysłuchać opowieści przewodnika o historii górnictwa w regionie, pracy i życiu górników. Potem trasa zwiedzania schodzi do podziemi i prowadzi do wyrobiska XVIII-wiecznej sztolni św. Leopold, a stamtąd szybem do położonej 10 m wyżej XVI-wiecznej sztolni św. Jan, gdzie zachowały się pozostałości wyrobisk eksploatacyjnych rudy cyny.

Podziemia Zamku Książ. Sztolnie pod Książem budowane były w ramach projektu Riese w latach 1944–1945 siłami więźniów niemieckiego obozu koncentracyjnego Gross Rosen. Podziemna trasa turystyczna liczy 0,5 km. Podczas przejścia turyści oglądają potężną wybetonowaną halę, korytarze wykute w surowej skale i poboczne komory bunkra, a także poznają tajemnice książańskich podziemi, teorie na temat celu ich powstania i tragiczną historię więźniów, którzy je drążyli. Trasę uatrakcyjnia ścieżka multimedialna z efektami audiowizualnymi.

Warto wiedzieć

U schyłku II wojny światowej na Dolnym Śląsku Niemcy ukryli zbiory muzealne, wyposażenie kościołów, archiwa i księgozbiory z Wrocławia, a także dzieła sztuki zrabowane z polskich muzeów. Ich śladem ruszyła po wojnie komisja rewindykacyjna polskiego Ministerstwa Kultury i Sztuki, której udało się odzyskać część dzieł. Wielkim sukcesem było odnalezienie w Przesiece koło Jeleniej Góry wielkoformatowych arcydzieł Matejki: „Rejtana”, „Batorego pod Pskowem” i „Unii lubelskiej”. Najsłynniejszym, do dziś nieodzianym dziełem pozostaje „Portret młodzieńca” Rafaela, własność Muzeum Czartoryskich w Krakowie.



Żagań – miasto o wielu obliczach

Tuż nad brzegami Bobru, na południowym krańcu województwa lubuskiego, położony jest Żagań. Dominuje w tej części Polski pod względem ilości zabytków, które warto zobaczyć.



Nad miastem góruje monumentalny barokowy pałac, będący sercem rozległego założenia pałacowo-parkowego stworzonego przez żagańską księżną Dorotę de Talleyrand-Périgord, kobiety słynącej z działalności charytatywnej, mecenaski sztuki i aktywnej bywalczynie salonów europejskich. Inspiracją dla stworzenia żagańskiego układu parkowego był Park Mużakowski, wykreowany przez przyjaciela księżnej, Hermanna von Pückler-Muskau. W całym Żaganiu można odnaleźć ślady rodziny książęcej, która ukształtowała historyczne oraz sakralne oblicze miasta.

Księżna była fundatorką zespołu szpitalnego św. Doroty, który obecnie stanowi siedzibę Państwowej Szkoły Muzycznej I i II stopnia, a ze względu na swój wyjątkowy wygląd nazywany jest „żagańskim Hogwartem”. Pięknie odremontowany obiekt zachwyca przestrzenią i nowoczesnym designem. Z rodziną książęcą związana jest również historia wieży dawnego kościoła ewangelickiego. W krypcie pod wieżą pochowano protestanckich członków rodziny. Wieża zwieńczona ażurową iglicą została wyremontowana i obecnie pełni funkcję wieży widokowej (najwyższej w regionie). Liczy 218 schodów. Nie są one najłatwiejsze do pokonania, ale widok z góry wynagradza turystom poniesiony trud.

Wspominając o sakralnym obliczu miasta nie sposób pominąć perły na skalę europejską – posiadającego status Pomnika Historii, Poaugustiańskiego Zespołu Klasztorowego. W swych wnętrzach skrywa on między innymi bibliotekę o wyjątkowym XVIII-wiecznym wystroju i unikatowym pod względem akustycznym sklepieniu szeptanym, dzięki któremu szept jest wyraźnie słyszalny po obu stronach pomieszczenia. Kolejne oblicze Żagania nawiązuje do jego wojskowych tradycji. Nie bez powodu miasto nazywane jest pancerną stolicą Polski. Swą siedzibę ma tutaj 11. Lubuska Dywizja Kawalerii Pancerniej. Przed koszarami na skwerze Czółgisty można z bliska zobaczyć czołgi: T-72, T-55, T-34-85 i M-36 Jackson. Znajduje się tu również Centrum Tradycji Polskich Wojsk Pancernych. Do dyspozycji zwiedzających pozostaje ponad 800 m² powierzchni wystawienniczej. Z wojskiem związana jest również historia najśłynniejszej ucieczki z obozu jenieckiego. W nocy z 24 na 25 marca 1944 roku z terenu obozu Stalag Luft 3 uciekło 76 pilotów. Tylko trójce udało się odzyskać wolność, pozostali 73 schwytano, 50 z nich



rozstrzelano. Historia żagańskiej ucieczki inspirowała pisarzy i filmowców. W 1963 roku powstał słynny film „The Great Escape” ze Stevem McQueenem w roli głównej. Makietę sektora północnego Stalagu, ekspozycje poświęcone obozom oraz replikę baraku jenieckiego można dziś zobaczyć w Muzeum Obozów Jenieckich w Żaganiu.

Filmowe oblicze miasta to nie tylko „The Great Escape”. Żagańskie plenery można oglądać w pierwszej serii serialu „Cztery pancerni i pies” oraz w filmie „Potem nastąpi cisza” Janusza Morgensterna. Z miastem związana jest również postać słynnego niemieckiego matematyka i astronoma Johannes Keplera, który dwa ostatnie lata życia spędził w Żaganiu. Zawdzięczamy mu kosmiczne oblicze miasta. Jego obecność upamiętnia nie tylko pomnik postawiony w samym centrum, ale również rozległy planetarny układ stworzony w 450. rocznicę urodzin uczonego oraz jeden z licznych żagańskich murali. Zachęcamy do osobistego odwiedzenia Żagania, odszukania wszystkich murali oraz odkrycia pozostałych tajemnic najpiękniejszego miasta w regionie.



Praktyczne informacje

Urząd Miasta Żagań
pl. Słowiański 17, 68-100 Żagań
urzedmiasta.zagan.pl

Centrum Informacji Turystycznej
ul. Szprotawska 4, 68-100 Żagań
tel. 68 477 10 01

Pomorskie

Słowiński Park Narodowy to jeden z dwóch, obok Wolińskiego, nadmorskich parków narodowych w Polsce. Zajmuje powierzchnię prawie 33 tys. hektarów.

Słowiński Park Narodowy chroni system jezior przymorskich (m.in. Gardno i Łebsko), bagna, torfowiska, łąki, nadmorskie bory i lasy, a przede wszystkim pas mierzei z unikatowymi w skali europejskiej ruchomymi wydhami. Niektóre wciąż przesuwają się na wschód z prędkością nawet 10 m rocznie, a najwyższe osiągają wysokość kilkudziesięciu metrów (np. wydma **Łącka** ma 42 m).

SPN przecina sieć szlaków pieszych (można je przemierzać również na rowerze – do wypożyczenia w Rowach, Gardnie Wielkiej, Smołdzinie, Smołdzińskim Lesie czy Rąbce) i edukacyjnych ścieżek przyrodniczych o łącznej długości ponad 170 km.

Główne szlaki turystyczne biegną równoległe do brzegu Bałtyku, przecinając wzdłuż cały park.

Szlak Nadmorski (oznaczony kolorem czerwonym) o długości 36,5 km łączy Łebę z Rowami i przebiega przez obszar ochrony ścisłej Mierzeja z najbardziej aktywnymi ruchomymi wydhami – Łącką i Czołpińską. Ich szczyty to naturalne punkty widokowe, z których podziwiać można wspaniałe krajobrazy parku. Kolejny punkt widokowy tej trasy to pomost i wieża na jeziorze Łebsko. W Rąbce warto zajrzeć do muzeum przyrodniczego (filia Muzeum Słowińskiego Parku Narodowego w Czołpinie) i Muzeum Wyrzutni Rakiet (w czasie II wojny światowej znajdował się tu tajny poligon doświadczalny, na którym niemieccy naukowcy testowali rakiety przeciwlotnicze).

Szlak Słowińców (żółty) o długości 39 kilometrów rozpoczyna się w Łebie i prowadzi przez miejscowości Żarnowska, Gać, Izbica, Kluki i Smołdzino do Gardny Wielkiej, okalając jezioro Łebsko od strony południowej. To trasa o dużych walorach przyrodniczych, krajobrazowych i kulturowych, przebiegająca m.in. przez naturalne bory sosnowe, lasy olszowe i brzożowe i sztucznie nasadzone przez człowieka drzewostany świerkowe (wzdłuż szlaku objęte ochroną ponad 150-letni starodrzew sosnowy, bór bagienny na torfowisku wysokim i miejsce gniazdowania licznych gatunków ptaków wodnych). Warto zatrzymać się w **Muzeum Wsi Słowińskiej** w Klukach – skansenie prezentującym kulturę Słowiń-



ców, grupy etnograficznej, która niegdyś mieszkała nad jeziorami Gardno i Łebsko.

Nieco krótsze trasy oznaczone są kolorem zielonym (Rowy – Dołgie Wielkie – Rowy, 18 km; Stara Łeba – brzeg morza – wydma Łącka – Stara Łeba, 18 km) i niebieskim (Czołpino – plaża – latarnia – Czołpino, 4,5 km; Gardna Wielka – Rowokół, 10 km).

Przemierzając je, warto wstąpić do **Muzeum Słowińskiego Parku Narodowego w Czołpinie** i jego filii w Rowach, obejrzeć latarnię morską w Czołpinie (25 m) lub wybrać się na wzgórze Rowokół – najwyższe wzniesienie na Wybrzeżu Słowińskim (115 m) i świętą górę Kaszubów






KWIDZYN

Perła gotyku zaprasza!

Katedra
połączona z zamkiem
i Krypta
Wielkich Mistrzów
Krzyżackich

www.tabularium.kckkwidzyn.pl

z wieżą widokową i ścieżką przyrodniczą. Funkcję tras łącznikowych między głównymi szlakami pełnią trasy czarne. Umożliwiają turystom korzystającym z bazy noclegowej w otulinie parku dotarcie do głównych bram wejściowych SPN, łączą także szlaki północny (Nadmorski) i południowy (Słowińców).

Wędrówki po parku to okazja do podziwiania nie tylko jego wspaniałych krajobrazów, ale też flory i fauny.

W SPN rosną setki gatunków roślin wodnych, torfowiskowych, wydmych i leśnych. Występuje także ponad 270 gatunków ptaków (park leży na trasie ich wiosennych i jesiennych wędrówek), w tym orzeł bielik, puchacz, rybitwa białoczelna, sowa błotna, włośchatka, płaskonos, nur rdzawoszyi i czarnoszyi. Żyje tu 60 proc. wszystkich gatunków ssaków występujących w Polsce, m.in. morświn, foka szara, wydra, borsuk, ryś, wilk, sarna i jeleni europejski.

W sezonie letnim warto wybrać się w rejs po jeziorze Łebsko. Statki pasażerskie kursują na dwóch trasach: Rąbka – wyrzutnia rakiet – Rąbka oraz Rąbka – Kluki – Rąbka.

Park nie ma własnej bazy noclegowej, ale w jego otulinie działa wiele ośrodków, pensjonatów i kwater prywatnych o zróżnicowanym standardzie i cenach.

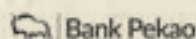
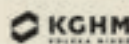
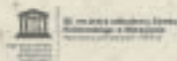
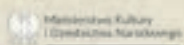
Zamek Królewski w Warszawie to piękne historyczne wnętrza, galerie sztuki, miejsce prezentacji wystaw i dzieł najwyższej klasy. Zamek Królewski w Warszawie wraz z Ogrodami Zamkowymi stanowią kulturalne miejsce Warszawy, wymarzoną przestrzeń oferującą niezwykle spotkania ze sztuką.



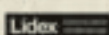
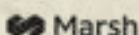
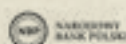
Odkryj

Zamek Królewski w Warszawie

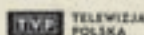
WWW.ZAMEK-KROLEWSKI.PL



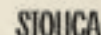
Partnerzy Jubileuszu



Partnerzy Zamku Królewskiego



Patroni mediów



Mecenas
Zamku Królewskiego

Partner
Strategiczny

Sponsor

PROFESJONALNE INFORMACJE NIEZBĘDNE W TWOJEJ PRACY

Czytaj *Wiadomości Turystyczne* w wersji papierowej lub elektronicznej.



+



Poruszamy tematy najważniejsze dla branży turystycznej.

Publikujemy komentarze wiodących touroperatorów, praktyków, opinie specjalistów, analizy ekspertów. Piszemy o prawie, technologiach, biznesie, prezentujemy badania.

Zamów już dzisiaj

www.wiadomosciturystyczne.pl | 22 822 20 16 | prenumerata@2eurosyst.pl

wt

LUDZIE, BIZNES
WIEDZA, PRAKTYKA
KOMPETENCJE